



SRE

EMBAJADA DE MÉXICO
EN GUATEMALA



Enero - Febrero 2021

BOLETÍN INFORMATIVO EMBAJADA DE MÉXICO EN GUATEMALA



MENSAJE DE LA EMBAJADA



REAFIRMAN MÉXICO Y GUATEMALA COMPROMISO MIGRATORIO

El Director General para América Latina y el Caribe de la Secretaría de Relaciones Exteriores de México, Martín Alonso Borrego, visitó Guatemala el 9 de enero pasado, para revisar temas de agenda bilateral y ratificar el compromiso por una migración segura, ordenada y regular.

El diplomático mexicano se reunió con autoridades locales y el embajador Romeo Ruiz Armento, con quienes reiteró el compromiso de México por fortalecer los lazos entre los dos países y trabajar por un futuro de beneficio mutuo.

En su breve estancia, el Director de América Latina y el Caribe conoció el punto fronterizo Ingenieros-Nuevo Orizaba, en el departamento de Quiché, Guatemala, y el estado de Chiapas, México, acompañado de autoridades guatemaltecas.

Sigue pág. 2



La pandemia por Covid-19, que surgió a finales de 2019, hizo que el año pasado cambiáramos hábitos y costumbres como las de compartir e interactuar como sociedad, dejando una gran experiencia, pero al mismo tiempo vacíos, que esperamos pronto se puedan superar.

La existencia y próxima circulación de la vacuna contra este virus, que nos ha dejado pérdidas de seres queridos, da una nueva esperanza para que en el transcurso de los próximos meses recuperemos nuestra capacidad de convivir y compartir.

Con esta visión, la Embajada de México en Guatemala busca en este primer Boletín Informativo Enero-Febrero 2021, trabajar en esa dirección, estableciendo los puentes que permitan impulsar esta fructífera relación que hemos construido con este país centroamericano a lo largo de la historia.

Si bien, el trabajo nunca se detuvo, aunque si pareció disminuir, confiamos en que pronto recuperemos nuestras actividades en las que participe de nuevo la sociedad guatemalteca, para lo cual trabaja todo el personal de la Embajada, sus Consulados e Instituto Cultural de México.

Creemos firmemente en la posibilidad de continuar fortaleciendo la relación entre México y Guatemala en los diferentes campos en los que interactuamos, así como lograr acuerdos en beneficio de nuestras sociedades.

Este año será de importantes celebraciones para nuestros países como el 700 aniversario de la Fundación de Tenochtitlán y el Bicentenario de la consumación de la Independencia en ambos países, por lo que ratificamos nuestro compromiso por lograr que estas fechas sean recordadas con la consideración que corresponde.

Romeo Ruiz Armento
Embajador de México en Guatemala



REAFIRMAN MÉXICO Y GUATEMALA COMPROMISO MIGRATORIO



En un segundo recorrido, viajó a Corinto, frontera entre Guatemala y Honduras, donde sostuvo encuentros de alto nivel con funcionarios que integran el Triángulo del Norte (Guatemala, Honduras y El Salvador).

Entre los acuerdos alcanzados destacó la declaración conjunta para abordar de manera integral el tema migratorio en todas sus dimensiones y garantizar el respeto a los derechos humanos.

Los asistentes reconocieron los riesgos en materia de seguridad que enfrentan las personas que dejan sus lugares de origen, tanto por el tema de salud, ocasionado por la pandemia de Covid-19, y la posibilidad de ser víctimas de grupos delictivos durante el trayecto.

La visita permitió que Borrego también se reuniera con los viceministros de Relaciones Exteriores de Guatemala, Embajador Carlos Ramiro Martínez, y Shirley Aguilar, así como con el administrador de Proyectos de la Superintendencia de Administración Tributaria (SAT), Leonel Molina.

El diplomático mexicano aseguró que existe un compromiso de México por ampliar los canales de comunicación, cooperación y diálogo, que fortalezcan la gestión migratoria y dinamicen las relaciones bilaterales, detonando el potencial económico, social y cultural de la región.

CONMEMORA EMBAJADA DÍA DE LA BANDERA Y BICENTENARIO DEL PLAN IGUALA



El Embajador de México en Guatemala, Romeo Ruiz Armento, encabezó este 24 de febrero los honores a la bandera nacional y al bicentenario de la firma del Plan de Iguala, proclamado por Agustín de Iturbide en 1821 y que declara a este país como nación soberana.

Durante una solemne ceremonia realizada en el asta bandera de la representación, el Coronel de Infantería Israel Castillo Pérez, recordó que este símbolo patrio, baluarte de unión entre los mexicanos, tiene un gran significado en sus tres colores: verde, blanco y rojo, los que representan esperanza, unidad y la sangre de los héroes nacionales.

“La bandera simboliza nuestra independencia, nuestro honor, nuestras instituciones y la integridad de nuestro territorio”, dijo el Coronel Castillo durante su alocución ante los asistentes a la ceremonia.

Acompañados del personal que integra esta legación e invitados, se izó la bandera y se interpretó el himno nacional.

VISITAN AGREGADOS MILITARES A JEFE DEL ESTADO MAYOR DE GUATEMALA

La Agregaduría Militar, Aérea y Naval de la Embajada de México, representada por los Coroneles Israel Castillo, Héctor Maldonado, así como por el Capitán de Navío, Álvaro Montiel, realizaron una visita de cortesía, acompañados de sus pares acreditados en Guatemala, al General de Brigada, Walfre Omar Carranza, Jefe del Estado Mayor de la Defensa Nacional de la República de Guatemala.

Durante el cordial evento, los asistentes intercambiaron puntos de vista y reiteraron su compromiso de mejorar las relaciones militares entre los diversos países asistentes.





ENTREGA PROGRAMA MESOAMÉRICA SIN HAMBRE AYUDA EN CHIQUIMULA



Imanol Belausteguigoitia
Encargado de Cooperación
Embajada de México

En el marco del Programa Mesoamérica sin Hambre (MsH), la Embajada de México entregó de manera simbólica el pasado 10 de febrero equipos para el mejoramiento de los entornos saludables para la alimentación escolar en la Mancomunidad de Copanch'orti', que integra a cuatro municipios del departamento de Chiquimula.

En total, se entregaron 1,000 bancos, 125 mesas y 22 equipos de cocina (estufa y tanque de gas) en beneficio de 22 centros educativos a los que asisten alrededor de 3,000 estudiantes.

Representantes de las asociaciones de padres de familia de las escuelas beneficiadas reconocieron que con esta donación cambiarán de manera radical la forma en que preparaban los alimentos a los niños, pues anteriormente se realizaban en fogatas que además de contaminar, afectaban la salud de las personas que lo hacían.

Las mesas y bancos, en tanto, darán un espacio digno a los niños, quienes anteriormente comían en el piso.

El MsH nace en 2008 de la decisión del gobierno mexicano por apoyar la erradicación de la desnutrición de comunidades pobres y mejorar la calidad de vida de poblaciones rurales.

En este esfuerzo participan Belice, Colombia, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panamá, República Dominicana y México.



En Guatemala este programa es financiado por México, a través de la Agencia Mexicana de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AMEXCID) de la Secretaría de Relaciones Exteriores (SRE) e implementado por la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO, por sus siglas en inglés), en coordinación con el Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación (MAGA) de Guatemala.

Entre sus objetivos esta la promoción de prácticas productivas innovadoras y sustentables en espacios rurales, para mejorar la calidad de vida de las familias dedicadas al sector agropecuario e hidrobiológico, al igual que fomentar el acceso a alimentos nutritivos.

**Mesoamérica
sin
Hambre**
Cooperación y políticas
para la seguridad alimentaria



BUSCAN MÉXICO Y GUATEMALA NUEVAS OPORTUNIDADES DE INVERSIÓN



Gilberto Zazueta
Encargado de Asuntos Económicos
Embajada de México

Con el fin de identificar nuevas oportunidades de negocio y promover las inversiones en México, el comercio y la cooperación económica, el área de Asuntos Económicos y Promoción Turística de la Embajada de México, inició este año una intensa actividad junto con el Ministerio de Economía de Guatemala y diferentes organismos empresariales.

Entre las principales acciones que se impulsaron en los últimos meses están: un nuevo acuerdo interinstitucional para la promoción del comercio e inversión y la ratificación del Acuerdo para Eliminar la Doble Imposición Tributaria y Prevenir la Evasión Fiscal.

Además de ello, se ha trabajado en la promoción y búsqueda de oportunidades de negocio para representantes del sector privado de ambos países y en el acompañamiento de empresas mexicanas ante autoridades guatemaltecas.

En este contexto destacó el foro “Oportunidades de Inversiones Mexicanas en el Occidente de Guatemala”, realizado el pasado 17 de febrero, y en el que participaron diferentes actores interesados en promover el desarrollo económico de los dos países.

Entre los asistentes estuvieron el Consejo Empresarial Mexicano de Comercio Exterior, Inversión y Tecnología (COMCE); la Secretaría de Relaciones Exteriores de México, la Cámara de Comercio e Industria Guatemalteco-Mexicana (CAMEX), y las embajadas de Guatemala y México.

Durante el diálogo, los participantes conocieron las experiencias de firmas mexicanas como Cemex, Femsa y Marhnos en Guatemala, así como sus planes para el futuro.



VISITA A PUERTO QUETZAL

Entre las acciones realizadas para identificar nuevas oportunidades de negocio, destacó una visita a la Empresa Portuaria Quetzal el pasado 19 de febrero. Ello con la finalidad de lograr un acercamiento con esa entidad portuaria y conocer sus proyectos.

Entre los planes que desarrolla esa empresa estatal destaca, la creación de una Zona de Desarrollo Económico Especial Pública (ZDEEP), y la ampliación del puerto.

Estos forman parte de la estrategia gubernamental para el desarrollo del sur del país de manera conjunta con: el Aeropuerto de Carga en el Puerto de San José; la construcción de la Autopista Litoral del Sur; y la conexión ferroviaria que conectará a México con El Salvador.

Puerto Quetzal es la principal terminal marítima de Guatemala, superando a sus puertos del Atlántico, por lo que es considerado un patrimonio estratégico del Estado.

Reconociendo la importancia del transporte marítimo, en octubre pasado México y Guatemala inauguraron la primera ruta de Transporte Marítimo de Corta Distancia de Centroamérica que une Puerto Chiapas y Puerto Quetzal.

Esta ruta forma parte del proyecto “Carreteras Marítimas” de la Secretaría de Comunicaciones y Transporte (SCT) y del Plan Regional de Transporte Marítimo de Corta Distancia de Centroamérica impulsado por la Agencia Mexicana de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AMEXCID).

El proyecto busca atraer recursos que fortalezcan la integración y desarrollo de los 10 países que conforman el Proyecto Mesoamérica, a partir del incremento en el comercio interregional y la disminución de los costos en el transporte.



ENCUENTROS DE CORTESÍA



Encuentro con la Junta Directiva de la Asociación de Periodistas de Guatemala (APG)

El Embajador de México, Romeo Ruíz Armento, se reunió con la directiva de la Asociación de Periodistas de Guatemala el pasado 27 de enero, con quienes dialogó sobre la estrecha relación que ha existido entre México y este país centroamericano en materia de periodismo y literatura.

Durante la conversación con el presidente de la APG, Abraham Baca Dávila, y su vicepresidenta, Ana Julieta Cárdenas, el Embajador mexicano reconoció la importante labor que ha tenido esa asociación en sus 73 años de existencia para la formación de nuevos actores que han contribuido para una sociedad más informada.

En la residencia oficial, Baca Dávila recordó que entre sus afiliados más destacados estuvo el Premio Nobel de Literatura en 1967, el diplomático y escritor Miguel Ángel Asturias.

El presidente de la APG, de origen peruano y avecindado desde hace más de 4 décadas en este país, narró al Embajador su llegada circunstancial a Guatemala, debido a que quería estudiar Comunicación y esa carrera sólo se impartía en esta nación. Al llegar, dijo, tuvo la oportunidad de sumarse casi de inmediato a las filas del histórico diario de El Imparcial.

El periodista consideró muy positiva la política de comunicación del Presidente de México, Andrés Manuel López Obrador, a través de sus conferencias de prensa matutina, "lo que permite una comunicación fluida con la población".

La vicepresidenta Cárdenas, en tanto, cursó una invitación al Embajador mexicano para participar en las actividades que realizará la APG en el marco de las festividades del Bicentenario por la Consumación de la Independencia de Guatemala y la Libertad de Prensa en abril próximo.



La Embajadora de República Dominicana en Guatemala, Sara Emilia Altagracia Paulino Cárdenas, realizó el pasado 25 de febrero una visita de cortesía al Embajador de México en Guatemala, Romeo Ruíz Armento, con quien repasó la relación bilateral.

El encuentro se realizó a unos días que la Representante Diplomática, entregará sus cartas credenciales ante el Presidente de Guatemala, Alejandro Giammattei.

Dialoga Embajador con Parlamento Centroamericano



El pasado 20 de enero el Embajador de México, Romeo Ruíz Armento, se reunió con la presidenta del Parlamento Centroamericano (PARLACEN), Diputada Fanny Carolina Salinas Fernández (Honduras), y su vicepresidente, Diputado Carlos Rafael Fión Morales (Guatemala), con quienes abordó el tema migratorio y los planes de vacunación contra el Covid-19 en la región.

Salinas Fernández recordó que en las primeras semanas de enero se registró una masiva caravana de inmigrantes procedentes principalmente de Honduras. Consideró que el fenómeno de emigración a otras naciones siempre es una experiencia dolorosa, sobre todo por la separación de familias.

El Embajador mexicano apuntó, por su parte, que el Presidente de México, Andrés Manuel López Obrador ha manifestado su compromiso con Centroamérica desde el primer día de su gobierno, cuando firmó el Plan de Desarrollo Integral (PDI), que involucra a Honduras, el Salvador, Guatemala y México.

Durante el diálogo, Ruíz Armento recordó que a través de la Agencia Mexicana de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AMEXID) se impulsan los programas "Sembrando Vida" y "Jóvenes Construyendo el Futuro" con los que se busca contribuir en la solución del tema que motiva la migración.

El diputado Fión Morales aseguró, en tanto, que el PARLACEN quiere dar seguimiento al Plan de Desarrollo Integral, al que calificó como positivo, y para lo cual buscan trabajar en una misma dirección.





RECONOCE MÉXICO A PINTOR INDÍGENA PEDRO CRUZ, POR RESCATE A LA DIVERSIDAD ÉTNICA



El pintor indígena guatemalteco, Pedro Cruz Sunu, quien se ha destacado por su innovadora técnica de relieve, que da profundidad a su obra y busca rescatar la diversidad étnica guatemalteca, se reunió con el Embajador de México en Guatemala, Romeo Ruiz Armento, quien le reconoció su importante labor cultural.



Durante un encuentro, realizado en la residencia oficial, Cruz Sunu (40 años) recordó sus orígenes en San Pedro La Laguna, población localizada en central departamento de Sololá, a orillas del emblemático Lago de Atitlán.

El joven artista, quien junto con sus hermanos Lorenzo (39 años) y Antonio (25), han desarrollado un estilo único que ya es escuela en su tierra tzutujil, recordó su inicio como agricultor y su paso como profesor de primaria en el Instituto Normal para Varones de Occidente (INVO) en Quetzaltenango, hasta su llegada a Estados Unidos como pintor.

Cruz Sunu dijo que, pese a que nunca ha tomado clases de pintura en alguna escuela y carece de influencias formales de otros artistas plásticos, su estilo ha sido comparado con otros pintores latinoamericanos, sobre todo por el colorido que ofrecen y las temáticas indígenas y naturalistas.

“Los primeros trabajos surgieron de manera espontánea, de forma intuitiva junto con Lorenzo. En esa época primero imaginábamos figuras, para luego crear los fondos y la mezcla de colores. Así surgieron los primeros cuadros”, puntualizó el artista.

Pedro, acompañado de su esposa e hijos, explicó que al inicio su carrera su técnica fue una pintura lisa, misma que con el tiempo se modificó, “cuando me di cuenta que lo que quería era transmitir relieves como se ven en los tejidos de la ropa que usan nuestra gente”.

Con apenas tres lustros como pintor profesional, Pedro, junto con sus hermanos, han logrado ganarse el reconocimiento nacional e internacional, resultado de las exposiciones que ha realizado en Estados Unidos y México.

Aunque su obra retoma diversos aspectos de la vida cotidiana de su Guatemala indígena, así como diferentes perspectivas de los pueblos en los que creció, ha logrado revalorar el papel de sus comunidades en sus diferentes actividades cotidianas.

En ese crisol destacan las tejedoras, que luchan con sus viejos telares contra la modernidad hilvanando con tradicionales diseños y coloridos los diferentes cortes que identifican a las 25 etnias que conforman este país centroamericano.





FESTEJA MÉXICO DÍA DE LA CANDELARIA CON TAMALES EN CONVENTO DEL SIGLO XIX



Con una emotiva actividad, cumpliendo con las normas impuestas por el Covid-19, la Embajada de México festejó este 2 de febrero el Día de la Candelaria con tamales, chocolate y la popular bebida local de súchile (fermento de frutas) en el emblemático Convento Mercedario en esta capital.

La Ministra Dolores Repetto, Directora del Instituto Cultural en Guatemala, comentó que la Fiesta de la Virgen de la Candelaria o de la Purificación, está arraigada en España y en varios países de América Latina (Costa Rica, Chile, Perú, Cuba, El Salvador y México) donde se celebra con sus propias variantes.

De acuerdo con la religión católica, ocurre 40 días después del nacimiento de Jesús y de acuerdo con algunos investigadores, tiene sus orígenes en el siglo VI en el Oriente desde donde se extendió a Occidente.

Se tienen registros que durante el Imperio Romano se celebraba la fiesta de las Lupercales dedicadas a la Purificación, que se hacía con una procesión de velas o candelas, de la cual se cree deriva la ceremonia de la luz.

Al acto participaron la presidenta del Seminario de Cultura Mexicana-Corresponsalía de Guatemala, la periodista Ma. Eugenia Gordillo, y el enlace de la Asociación de Amigos de La Merced, Roberto Andreu.

Ante unas 50 personas, distribuidas a lo largo de un ala del convento, Repetto dijo que en México varias localidades y pueblos, son famosos por esta celebración como San Juan de los Lagos, Jalisco; Tlacotalpan, Veracruz; La Candelaria, Campeche; y Zumpango del Río, Guerrero, entre otros.

La Candelaria es la tercera fiesta religiosa más relevante en México, después de Navidad y Semana Santa.

La diplomática recordó que la preparación de tamales este día es resultado del sincretismo entre las raíces católicas y prehispánicas.

El 2 de febrero también coincide con el 11° (undécimo) día del primer mes del antiguo calendario azteca, día en el que se llevaba a bendecir el maíz para ofrendarlo a Tlaloc y a los dioses "taloques" que en la mitología azteca eran los ayudantes de Tlaloc, dios de la lluvia.



Dato curioso; en México están reconocidas cerca de 500 variedades de tamales envueltos con hoja de maíz y hoja de plátano.





OFICINA DE PROTECCIÓN A MEXICANOS EN EL EXTERIOR

LABORES COTIDIANAS EN LA OFICINA ACREDITADA EN CIUDAD DE GUATEMALA

REPATRIACIÓN A TERRITORIO NACIONAL

VISITAS CONSULARES A CENTROS DE DETENCIÓN Y ALBERGUES.

LOCALIZACIÓN DE CONNACIONALES EN TERRITORIO GUATEMALTECO

EXPEDICIÓN DE PRESUNCIÓN DE NACIONALIDAD
*en caso de emergencia.



DIRECTORIO

EMBAJADA DE MÉXICO EN GUATEMALA

Dirección: 2ª Avenida 7-57, zona 10, Guatemala
Apartado Postal 1455

Conmutador: (502) 2420-3400

Fax: (502) 2420-3410

Correo electrónico: embguatemala@sre.gob.mx

SECCIÓN CONSULAR:

Conmutador: (502) 2420-3433/3434

Correo electrónico: apublicogua@sre.gob.mx

Protección a mexicanos: (502) 5555-1266
(Solo para mexicanos en caso de emergencia)